

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc Lập – Tự Do – Hạnh Phúc

---oOo---

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

SỐ: 28 /2018/0313789985/CBSP

I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm

Tên tổ chức, cá nhân: Công Ty TNHH Vinoteka

Địa chỉ: 153/25 Nguyễn Văn Hưởng, Thảo Điền, Quận 2, TPHCM

Điện thoại: +84 (28) 3636 9856 Fax: N/A

E-mail: s.a@vinotekavn.onmicrosoft.com

Mã số doanh nghiệp: 0313789985

Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP: Ngày Cấp/Nơi cấp:

(đối với cơ sở thuộc đối tượng phải cấp Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện an toàn thực phẩm theo quy định)

II. Thông tin về sản phẩm

1. Tên sản phẩm: rượu vang nho **DE MARTINO LIMAVIDA OLD VINES MABEC**

2. Thành phần: 100% nho lên men.

3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: không có thời hạn.

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì: chai thủy tinh, nút bần.

5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm (trường hợp thuê cơ sở sản xuất): SANTA TERESA S.A, địa chỉ: : Manuel Rodriguez 229 Isla de Maipo, Chile – Điện thoại: +(56-2) 25778800.

Mẫu nhãn sản phẩm (đính kèm mẫu nhãn sản phẩm hoặc mẫu nhãn sản phẩm dự kiến).



DE MARTINO

SINGLE VINEYARD

Limarivida

Old Vine Malbec

2013

6.500 Bot.
FOUDRE N°XXVII

D.O. VALLE DEL MAULE
CHILE

2.3 Hectáreas / 5.6 Acres



DE MARTINO

SINGLE VINEYARD
WINE OF CHILE

FOUNDED IN 1934, THE DE MARTINO WINERY HAS SPECIALIZED, FOR FOUR GENERATIONS, IN CREATING WINES THAT ARE A FAITHFUL REFLECTION OF THEIR ORIGIN, FROM SELECTED PARCELS THROUGHOUT CHILE. WINES OF GREAT PURITY, WITH A SENSE OF PLACE AND BALANCE ARE A CONSEQUENCE OF SUSTAINABLE AGRICULTURE AND TRADITIONAL FERMENTATION TECHNIQUES. + SPECIFIC INFORMATION OF EACH VINEYARD.

D.O. VALLE DEL MAULE
85% MALBEC -
15% OTHER RED VARIETIES
PLANTED IN 1945
24 MONTH IN FOUDES



Limarivida Vineyard

THE GRAPES FOR THIS WINE COME FROM A SMALL VINEYARD LOCATED IN THE COASTAL MOUNTAIN RANGE OF THE MAULE VALLEY. THE VINES ARE GOBLET-TRAINED AND DRY FARMED. THIS FIELD BLEND IS MAINLY COMPOSED OF MALBEC AND SMALL QUANTITIES OF CABERNET SAUVIGNON AND CARMÉNÈRE. THE SOILS ARE GRANITE-BASED AND DATE BACK TO THE JURASSIC PERIOD. THIS WINE COMES AS A RESULT OF DE MARTINO'S ATTEMPTS TO REVIVE TRADITIONAL DRY FARMED VINES IN THE SOUTH OF CHILE.

MADE FROM UNGRAFTED VINES. THIS WINE MAY FORM A HARMLESS SEDIMENT WHICH WILL NOT IMPAIR ITS QUALITY.

ENJOY RESPONSIBLY!
ENTHÄLT SULEITE - CONTAINS SULPHITES
INNEHÄLLER SULFITER - INDEHÖLDER SULFITTER



WWW.DEMARTINO.CL
PRODUCED AND BOTTLED BY DE MARTINO.
MANUEL RODRIGUEZ 229, ISLA DE MAIPO, CHILE.



0,75L e 13,5% vol.

39985
CÔNG TY
TNH
VINOT
PHỐ



DE MA

DE MARTINO
SINGLE VINEYARD

Limarvida

Old Vine Malbec

2011

15,330 Bot
CÓDIGO VINEX-1111

**D.O. MAULE VALLEY
CHILE**

2.8 Hectáreas / 5.6 Acres



10/11
7
+
EKA
100

NHÃN PHỤ SẢN PHẨM

DE MARTINO LIMAVIDA OLD VINES MABEC

Tên sản phẩm	: Rượu Vang nho DE MARTINO LIMAVIDA OLD VINES MABEC
Thể tích thực	: 750 ml
Hàm lượng ethanol	: 13.5% Vol
Hạn sử dụng	: Không quy định hạn sử dụng
Thành phần	: 100% nho lên men
Hướng dẫn sử dụng	: Uống trực tiếp
Bảo quản	: Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát
Nhiệt độ bảo quản	: +5~20 ⁰ C
Xuất xứ	: Chile
Nhà sản xuất	: SANTA TERESA S.A, địa chỉ: Manuel Rodriguez 229 Isla de Maipo, Chile
Nhà nhập khẩu	: Công ty TNHH Vinoteka
Số TNCB	: Địa chỉ: 153/25 Nguyễn Văn Hưởng, Phường Thảo Điền, Quận 2, Thành phố Hồ Chí Minh. : /2018/ATTP/TNCB

III. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo: QCVN 6-3:2010/BYT Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với các sản phẩm đồ uống có cồn. QCVN 8-1:2011/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm độc tố vi nấm trong thực phẩm.

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đã công bố.

Hồ Chí Minh, ngày 05 tháng 11 năm 2018

ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC

Giám đốc



Sitari Alexandru

ANALYSIS FOR EXPORT WINE

Sample: **4054** Code: **AA-4054** Origin: **Valle del Maule**
 Product: **Vino Tinto De Martino Single Vineyard Limávida**
 Grapevine: **Malbec 100 %**
 Packed in: **Bottles 0.75 lt.** Vintage: **2013**
 Sampling Record Number: **AA-994** Liters: **5500**
 Country of destination: **BOLETIN BASE** Date: **24/08/2015**
 Export Company Or Owner: **Santa Teresa S.A.**
 Date of reception at Laboratory: **24/08/2015** Dirección Bodega: **Manuel Rodriguez 229 l de Maipo**

Sensory Analysis

Colour: **Rojo intenso** Transparency: **Brillante**
 Odor: _____ Taste: _____
 Qualification: _____

Physical and Chemical Analysis

8	Density (20/20)				0.9935
9	Density of residue without alcohol				
10	Alcohol Content (20/20)				13.9 % Vol.
11	Total Dry Extract				29.80 g/L
	Reduced Dry Extract				29.46 g/L
12	Reducing Sugars (expressed as dextrose)				1.34 g/L
13	Sucrose				Not Detected
14	Ash				2.32 g/L
15	Alcalinity of the Ash (expressed as K ₂ CO ₃)				g/L
16	Potassium (expressed as C ₄ H ₅ O ₆ K)				g/L
17	Total Acidity (expressed as H ₂ SO ₄)	75.1	meq/L	3.68	g/L
18	Volatile Acidity (expressed as C ₂ H ₄ O ₂)	8.5	meq/L	0.51	g/L
19	Fixed Acidity (expressed as H ₂ SO ₄)	64.7	meq/L	3.17	g/L
	Total Acidity (expressed as C ₄ H ₆ O ₆)			5.63	g/L
20	pH			3.51	
21	Tartaric Acidity (expressed as C ₄ H ₅ O ₆ K)				g/L
22	Lactic Acidity				g/L
23	Citric Acidity				g/L
24	Sulphates (expressed as K ₂ SO ₄)			0.101	g/L
25	Chlorides (expressed as NaCl)			0.40	g/L
26	Free Sulphur Dioxide			0.09	g/L
27	Total Sulphur Dioxide			0.023	g/L
28	Foreign Colouring Matter			0.063	g/L
	Hybrids				Negativo
	Potassium Ferrocyanide				Negativo
	Alcohol-Extract Ratio				Negativo
	Alcohol-Acid Sum			3.8	
	Sorbic Acid			17.58	
	Benzoate Sodium				Not Detected
	Total Alcohol Content (% vol at 20°C)				Not Detected
	Methanol	0.109	g/L		13.92
	Glycerol		g/L	Co ₂ Pressure	atm
	Copper		mg/L	Ascorbic Acid	0.2 mg/L
	Iron		mg/L	Kcal / 100 ml	
				Colour O.I.V.	

Observations:

 Expiration of the bulletin: **Indefinido**

 Code: **13Q/152720**

Lot: _____

 Qualification: **APTO PARA EXPORTACION**

 Validity of the bulletin: **Valid analysis only for the data indicated in this bulletin**

Order: _____

Note: _____



CRISTIAN OLIVARES S.
QUIMICO
 Santiago, 25 de Agosto de 2015



Note: Any amendment will annul this document.